

Distr. GENERAL

TRANS/WP.29/2005/62 21 July 2005

RUSSIAN

Original: ENGLISH and FRENCH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) (Сто тридцать седьмая сессия, 15-18 ноября 2005 года, пункт 5.2.4 повестки дня)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ПО ПРОЕКТУ ДОПОЛНЕНИЯ 10 К ПОПРАВКАМ СЕРИИ 02 К ПРАВИЛАМ № 7

(Подфарники, задние габаритные огни, стоп-сигналы и контурные огни)

Передано Рабочей группой по вопросам освещения и световой сигнализации (GRE)

<u>Примечание</u>: Приведенный ниже текст был принят GRE на ее пятьдесят четвертой сессии и передается на рассмотрение WP.29 и AC.1 (TRANS/WP.29/GRE/54, пункты 29 и 49). В его основу положены без поправок документы TRANS/WP.29/GRE/2005/5 и TRANS/WP.29/GRE/2004/52.

Настоящий документ является рабочим документом, который распространяется в целях обсуждения и представления замечаний. Ответственность за его использование в других целях полностью ложится на пользователя. Документы можно получить также через Интернет:

http://www.unece.org/trans/main/welcwp29.htm

TRANS/W	P.29/2005/62
page 2	

Пункт 2.1.3 исключить.

<u>Пункты 2.1.4 и 2.1.5</u> перенумеровать как пункты 2.1.3 и 2.1.4.

Пункт 3.4 изменить следующим образом:

"3.4 В случае ламп с несменными источниками света или модуля (модулей) источника света должна наноситься маркировка, указывающая номинальное напряжение или диапазон напряжений и номинальную мощность."

Пункт 6.3 изменить следующим образом:

"6.3 Сила света измеряется с помощью постоянно включенной (включенных) лампы (ламп) накаливания и, в случае устройств, испускающих красный свет, с помощью цветных ламп."

Приложение 2, пункт 9 изменить следующим образом:

"9. Краткое описание 3/

Категория лампы:

Предназначенность для установки снаружи или внутри транспортного средства или для обоих вариантов 2/

Цвет испускаемого света: красный/белый 2/

Число и категория лампы (ламп) накаливания:..."

<u>Приложение 5</u> изменить следующим образом (после координат цветности БЕЛОГО света исключить координаты цветности СЕЛЕКТИВНО-ЖЕЛТОГО СВЕТА):

"... БЕЛЫЙ: ... Предел в сторону красного: $y \ge 0.382$

Для проверки этих колориметрических характеристик используется источник света...".
